

## Septemberinflation bei 1,1% im Vergleich zum Vormonat, 24,6% im Vergleich zum Vorjahr

**07.10.2008**

Die Regierung Julia Timoschenko konnte den Preisanstieg nicht auf dem erforderlichen Niveau (Regierungsprognose von 15,9%) halten. Gestern spät abends teilte das Staatliche Statistikkomitee mit, dass sich im September die Inflation von 14,8% auf 16,1% (alle Prozentangaben meinen den Anstieg seit Januar 2008) beschleunigt hat. Auf diese Weise, stiegen die Preise im vergangenen Monat um 1,1%, dabei die Erwartung der Experten bestätigend.

Die Regierung Julia Timoschenko konnte den Preisanstieg nicht auf dem erforderlichen Niveau (Regierungsprognose von 15,9%) halten. Gestern spät abends teilte das Staatliche Statistikkomitee mit, dass sich im September die Inflation von 14,8% auf 16,1% (alle Prozentangaben meinen den Anstieg seit Januar 2008) beschleunigt hat. Auf diese Weise, stiegen die Preise im vergangenen Monat um 1,1%, dabei die Erwartung der Experten bestätigend.

Das Staatliche Statistikkomitee teilte mit, dass im September die Steigerungen bei den kommunalen Tarifen (von 3,6% auf 7,5%) und die Verteuerung der Bildungsdienstleistungen (von 5,3% auf 27,6%) zu Lokomotiven beim Preisanstieg wurden. Dabei stiegen die Preise für Lebensmittel im September nur wenig spürbar – von 21,2% auf 21,6% – an. Es verteuerten sich Backwaren, Milchprodukte, Fisch, Alkohol und Tabakerzeugnisse, wobei sich Gemüse und Obst verbilligten. "Die Inflation wurde von der Verteuerung des Erdgases für die Bevölkerung, dem für September üblichen Anstieg der Preise im Sektor der Bildungsdienstleistungen und ebenfalls der Erhöhung der Steuer für Zigaretten verursacht.", sagt der Experte des Internationalen Zentrums für Zukunftsforschung, Alexander Sholud.

Der Experte sagt, dass das Resultat des Septembers eine Jahresinflation auf einem Niveau von 22% wahrscheinlich macht. "In den nächsten Monaten wird die Inflation von der weiteren Erhöhung der Tarife der kommunalen Dienstleistungen und des beschleunigten Preiswachstums für Nahrungsmittel getrieben.", präzisiert der Experte. "Doch im Fall einer Panik der Bevölkerung in Verbindung mit den Schwankungen des Hrywnjakurses, wird der Wert stärker ansteigen."

Quelle: [Kommersant-Ukraine](#)

Die Inflation seit Anfang des Jahres liegt bei 16,1% und im Jahresvergleich liegt sie momentan bei 24,6%.

Quelle: [Ukrainisches Statistikamt](#) – ukrainisch, mit detaillierten Angaben zu Verbraucherpreisen und den Erzeugerpreisen

Übersetzer: **Andreas Stein** — Wörter: 261

Namensnennung-Keine kommerzielle Nutzung-Weitergabe unter gleichen Bedingungen 3.0 Deutschland Sie dürfen:

- das Werk vervielfältigen, verbreiten und öffentlich zugänglich machen
- Bearbeitungen des Werkes anfertigen

Zu den folgenden Bedingungen:

Namensnennung. Sie müssen den Namen des Autors/Rechteinhabers in der von ihm festgelegten Weise nennen (wodurch aber nicht der Eindruck entstehen darf, Sie oder die Nutzung des Werkes durch Sie würden entlohnt).

Keine kommerzielle Nutzung. Dieses Werk darf nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden.

Weitergabe unter gleichen Bedingungen. Wenn Sie dieses Werk bearbeiten oder in anderer Weise umgestalten, verändern oder als Grundlage für ein anderes Werk verwenden, dürfen Sie das neu entstandene Werk nur unter Verwendung von Lizenzbedingungen weitergeben, die mit denen dieses Lizenzvertrages identisch oder vergleichbar sind.

- Im Falle einer Verbreitung müssen Sie anderen die Lizenzbedingungen, unter welche dieses Werk fällt, mitteilen. Am Einfachsten ist es, einen Link auf diese Seite einzubinden.
- Jede der vorgenannten Bedingungen kann aufgehoben werden, sofern Sie die Einwilligung des Rechteinhabers dazu erhalten.
- Diese Lizenz lässt die Urheberpersönlichkeitsrechte unberührt.

Haftungsausschluss

Die Commons Deed ist kein Lizenzvertrag. Sie ist lediglich ein Referenztext, der den zugrundeliegenden Lizenzvertrag übersichtlich und in allgemeinverständlicher Sprache wiedergibt. Die Deed selbst entfaltet keine juristische Wirkung und erscheint im eigentlichen Lizenzvertrag nicht.

Creative Commons ist keine Rechtsanwaltsgesellschaft und leistet keine Rechtsberatung. Die Weitergabe und Verlinkung des Commons Deeds führt zu keinem Mandatsverhältnis.

Die gesetzlichen Schranken des Urheberrechts bleiben hiervon unberührt.

Die Commons Deed ist eine Zusammenfassung des Lizenzvertrags in allgemeinverständlicher Sprache.